Guía de seguridad del producto

(HL-1202 / HL-1212W / DCP-1602 / DCP-1617NW / MFC-1900)

Uso de la documentación

Lea esta guía antes de utilizar el producto o de realizar cualquier tarea de mantenimiento. El no seguir estas instrucciones podría aumentar el riesgo de sufrir lesiones personales o daños materiales, incluyendo incendios, descargas eléctricas, quemaduras o asfixia. Brother no se hará responsable de los daños causados por omisión del propietario del producto de seguir las instrucciones que se ofrecen en esta guía.

Lea todas las instrucciones. Téngalas a mano para consultarlas cuando sea necesario.

Símbolos y convenciones utilizados en la documentación

Los siguientes símbolos y convenciones se utilizan en la documentación.

⚠ ADVERTENCIA

ADVERTENCIA indica una situación potencialmente peligrosa que, si no se evita, puede producir la muerte o lesiones graves.

⚠ AVISO

AVISO indica una situación potencialmente peligrosa que, si no se evita, puede producir lesiones graves o moderadas.

IMPORTANTE

IMPORTANTE indica una situación potencialmente peligrosa que de no evitarse, podría provocar daños materiales o fallas en el funcionamiento del producto.

NOTA

NOTA especifica el entorno para las operaciones, las condiciones para la instalación o las condiciones especiales de uso.

Los símbolos de riesgo eléctrico le advierten de una posible descarga eléctrica.

Los iconos de peligro de incendio le advierten sobre la posibilidad de que se produzca un incendio.

Los iconos de superficies calientes le indican no tocar las piezas del producto que están calientes.

Los iconos de prohibición indican acciones que no se deben realizar.

Negrita	El texto escrito en negrita identifica teclas específicas del panel de control del producto o de la pantalla del ordenador.
Cursiva	La tipografía en cursiva tiene por objeto destacar puntos importantes o referirle a un tema relacionado.
`Courier New`	El texto escrito en el tipo de letra Courier new identifica los mensajes que aparecen en el visor LCD del producto.

Siga todas las advertencias e instrucciones que se indican en el producto.

NOTA

- No todos los modelos están disponibles en todos los países.
- Las ilustraciones de esta guía corresponden a HL-1212W y DCP-1617NW.

Versión 0

MEX

Compilación y publicación

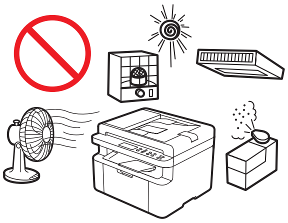
Este manual ha sido compilado y publicado por Brother Industries, Ltd. e incluye las descripciones y especificaciones más actualizadas del producto.

El contenido de este manual y las especificaciones de este producto están sujetos a modificación sin previo aviso.

Brother se reserva el derecho de modificar sin previo aviso las especificaciones y materiales aquí contenidos, y no asumirá responsabilidad alguna por daños de cualquier índole (incluidos los daños indirectos) producidos al basarse en el material presentado que incluye, entre otros, los errores tipográficos y de otra naturaleza contenidos en la publicación.

Elección de la ubicación

ADVERTENCIA





Elija una ubicación donde la temperatura permanezca entre 50 °F y 90 °F (10 °C y 32 °C); donde la humedad sea de entre 20 % y 80 %, y donde no haya condensación.

NO exponga el producto a luz solar directa ni a un exceso de calor, llamas, gases corrosivos, humedad o polvo. De lo contrario, existe la posibilidad de que se produzca una descarga eléctrica, un cortocircuito o un incendio. También es posible que el producto sufra daños o quede inutilizable.

NO coloque el producto cerca de calefactores, equipos de aire acondicionado, ventiladores eléctricos, refrigeradores o agua. Si lo hace, se podrían crear las condiciones para una descarga eléctrica, un cortocircuito o un incendio, ya que el agua puede entrar en contacto con el producto (incluso por la condensación provocada por los equipos de calefacción, aire acondicionado y ventilación).

NO coloque el producto cerca de sustancias químicas ni en lugares donde se pudieran derramar estas sustancias sobre él. Si dichas sustancias químicas entran en contacto con el producto, se corre el riesgo de que se produzca un incendio o una descarga eléctrica. En especial, los solventes orgánicos o líquidos tales como el benceno, diluyente para pintura, quitaesmalte o desodorante pueden fundir o disolver la cubierta plástica y/o los cables, con el consiguiente riesgo de incendio o descarga eléctrica. Estas u otras sustancias químicas también pueden provocar el mal funcionamiento del producto o su decoloración.

NO coloque el producto en un lugar en que sus ranuras o aberturas pudieran quedar obstruidas o bloqueadas. Estas ranuras y aberturas sirven de ventilación. Si se bloquea la ventilación del producto, se podría crear el riesgo de sobrecalentamiento o incendio.

- Mantenga una distancia mínima de 6 pulgadas (150 mm) entre el producto y la pared.
- Coloque el producto sobre una superficie sólida y nivelada.
- NO coloque el producto cerca de radiadores o calentadores ni sobre ellos.
- NO coloque este producto en una instalación “integrada” a menos que se proporcione la ventilación adecuada.

Instale el producto cerca de un toma de corriente de CA de fácil acceso. En caso de que surja una emergencia, el fácil acceso al enchufe y al tomacorriente le permitirá interrumpir el suministro eléctrico rápida y completamente.

Se usan bolsas de plástico para embalar el producto. Las bolsas de plástico no son juguetes. Para evitar el riesgo de asfixia, mantenga estas bolsas fuera del alcance de bebés y niños, y deséchelas de la forma correcta.

⚠ AVISO

NO coloque ningún objeto alrededor del producto. Dichos objetos bloquean el acceso al toma de corriente en caso de emergencias. Es importante que se pueda desconectar el producto siempre que sea necesario.

Es posible que el producto genere gases olorosos, como el ozono, si se utiliza para un gran volumen de impresiones o en una habitación con poca ventilación durante largas horas. Además, el producto emite ciertas sustancias químicas durante la impresión. Asegúrese de que el producto se encuentre en un área bien ventilada para evitar que se dañe o que produzca incomodidad.

Evite colocar el producto en una zona con mucha actividad. Si debe colocarlo en una zona con mucha actividad, asegúrese de que el producto esté en un lugar seguro donde nadie se pueda tropezar accidentalmente con él, hecho que podría ocasionar lesiones e importantes daños al producto. Asegúrese además de que los cables estén bien instalados y no provoquen riesgos de tropiezos.

NO coloque objetos pesados sobre el producto.

NO coloque este producto sobre un carro, soporte o mesa inestable, especialmente si existe la posibilidad de que haya niños cerca del producto. El producto es pesado y puede caerse, lo que puede causarle lesiones a usted o a otras personas y serios daños en el producto. Los productos con función de escáner presentan un riesgo de lesiones adicional, ya que el vidrio del escáner puede romperse.

Coloque el producto sobre una superficie plana, nivelada y estable (por ejemplo, un escritorio) que no presente vibraciones ni impactos. Coloque el producto cerca de un enchufe de teléfono (MFC únicamente) y de un toma de corriente de CA estándar con descarga a tierra.

IMPORTANTE

- NO coloque el producto cerca de dispositivos que contienen imanes o generan campos magnéticos. Si lo hace, podría interferir con el funcionamiento del producto afectando la calidad de la impresión.
- NO coloque el producto cerca de fuentes de interferencia, como altavoces o unidades de base de teléfonos inalámbricos que no sean de Brother. Si lo hace, podría interferir con el funcionamiento de los componentes electrónicos del producto.
- NO conecte el producto a una toma de corriente de CA controlada por interruptores de pared o por temporizadores automáticos. NO conecte el producto al mismo circuito de aparatos grandes u otros equipos que precisan una cantidad importante de electricidad para funcionar (como un aire acondicionado, una copiadora o una trituradora). Si opera este producto junto a otros productos que precisan una cantidad importante de electricidad para funcionar, es posible que se vea afectado el sistema de alimentación o que se produzca una sobretensión que haría disparar el disyuntor o quemar el fusible. Además, la interrupción del sistema de alimentación podría eliminar la información de la memoria del producto, mientras que el ciclo repetido de dicho sistema podría dañar el producto.

Para usar el producto de forma segura

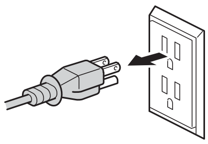
Guarde estas instrucciones para consultarlas cuando sea necesario y léalas antes de realizar cualquier tarea de mantenimiento. Si no se siguen estas instrucciones de seguridad existe la posibilidad de que se produzca un incendio, descargas eléctricas, quemaduras o asfixia.

ADVERTENCIA

PELIGROS ELÉCTRICOS

Si no se tienen en cuenta las advertencias de esta sección se podría crear el riesgo de descarga eléctrica. Además, se podría provocar un cortocircuito, que podría crear a su vez el riesgo de un incendio.

Dentro del producto hay electrodos de alta tensión. Antes de acceder al interior del producto, incluso para tareas de mantenimiento de rutina como la limpieza, asegúrese de desenchufar el cable de la línea de teléfono primero (MFC únicamente) y luego el cable de alimentación del toma de corriente de CA y cualquier cable de teléfono (RJ-11) (MFC únicamente) o Ethernet (RJ-45) (modelos para uso en red únicamente) del producto. No introduzca objetos de ninguna especie en las ranuras del gabinete del producto, ya que podrían entrar en contacto con puntos de tensión peligrosa o colocar en corto alguna pieza.



Desconecte el enchufe de alimentación regularmente para limpiarlo. Utilice un paño seco para limpiar la raíz de las clavijas del enchufe y entre medio de ellas. Si el enchufe de alimentación permanece conectado al tomacorriente por un largo tiempo, el polvo se acumula alrededor de las clavijas del enchufe y esto puede causar un cortocircuito que derive en un incendio.

NO manipule los enchufes con las manos húmedas. De lo contrario, es posible que se produzca una descarga eléctrica.



Asegúrese siempre de que el enchufe esté completamente introducido. NO use el producto ni manipule el cable si este está desgastado o deshilachado.

Si el producto se ha caído o el gabinete se ha dañado, es posible que se produzca una descarga eléctrica. Desenchufe el producto del toma de corriente de CA y contacte al Personal de servicio técnico autorizado de Brother.

NO permita que este producto entre en contacto con el agua. Este producto no se debería utilizar cerca de lugares con agua acumulada, como, por ejemplo, bañeras, fregaderos o piscinas, de aparatos que contienen agua, incluidos los refrigeradores, ni en sótanos húmedos.

Si agua, otros líquidos u objetos metálicos llegan a introducirse en el producto, desenchúfelo de inmediato del toma de corriente de CA y contáctese con el Personal de servicio técnico autorizado de Brother.

NO desarme el producto. Si desarma el producto, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
NO intente realizar las tareas de servicio por su cuenta. Al abrir o retirar las cubiertas puede quedar expuesto a puntos de tensión peligrosos y a otros riesgos, y la garantía podría quedar nula y sin efecto. Remita todas las tareas de servicio técnico al Centro de servicio técnico autorizado de Brother.

Este producto se debería conectar a una fuente de alimentación de CA dentro del rango indicado en la etiqueta de tensión nominal. NO lo conecte a una fuente de alimentación de CC ni a un inversor de corriente. Si no está seguro respecto del tipo de fuente de alimentación que tiene, póngase en contacto con un electricista cualificado.

Seguridad del cable de alimentación:

- Este producto está equipado con un enchufe de tres patas con conexión a tierra. Este enchufe encaja únicamente en una toma de corriente con descarga a tierra. Se trata de una función de seguridad. Si no puede introducir el enchufe en la toma de corriente, llame a un electricista para reemplazar la toma de corriente obsoleta. NO intente ignorar el propósito de seguridad de los enchufes con descarga a tierra.
- NO tire del cable de alimentación CA, esto puede ocasionar que el cable se desprenda del enchufe. De lo contrario, es posible que se produzca una descarga eléctrica.
- NO utilice cables que no hayan sido designados (o dispositivos opcionales). Puede ocasionar un incendio o lesiones. La instalación se debe llevar a cabo apropiadamente de acuerdo con la guía del usuario.
- El producto debe estar posicionado de tal forma que nada apriete ni obstruya el cable de alimentación.
- NO permita que ningún objeto quede apoyado sobre el cable de alimentación.
- NO coloque el producto de modo que el cable quede en el paso y alguien pueda pisarlo.
- NO coloque el producto en una posición en la que el cable quede estirado o tenso, ya que puede deshilacharse o desgastarse.
- NO use el producto si el cable de alimentación está desgastado o dañado. De lo contrario, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- Brother recomienda enfáticamente NO usar ningún tipo de cable alargador.
- NO deje caer ningún elemento metálico ni ninguna clase de líquido en el enchufe de alimentación del producto. Podría provocar una descarga eléctrica o un incendio.

NO use este producto durante tormentas eléctricas.

(sólo MFC)

Proceda con precaución si debe instalar o modificar líneas telefónicas. No toque nunca cables ni terminales de teléfono que no estén aislados a menos que haya desconectado la línea telefónica del enchufe de la pared.

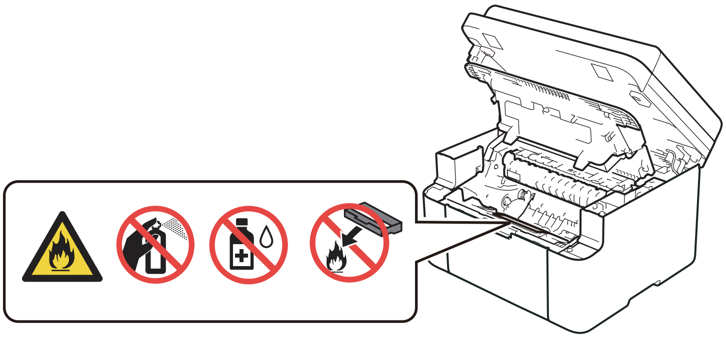
Nunca instale cables telefónicos durante una tormenta eléctrica. Nunca instale un enchufe de pared para línea telefónica en un lugar húmedo, por ejemplo, cerca de un refrigerador u otro aparato que produzca condensación.



NO arroje un cartucho de tóner, el conjunto de cartucho de tóner ni la unidad de tambor al fuego. Podría explotar y provocar lesiones.



NO use sustancias inflamables, ningún tipo de aerosol ni solventes orgánicos o líquidos que contengan alcohol o amoníaco para limpiar el interior o el exterior del producto. De lo contrario, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica. En su lugar, utilice únicamente un paño seco y sin pelusa.





NO intente hacer funcionar el producto si se ha atascado el papel o hay trozos de papel sueltos en el interior del producto. El contacto prolongado del papel con la unidad de fusión podría provocar un incendio.



NO utilice una aspiradora para limpiar el tóner derramado. Si lo hace, los polvos del tóner pueden detonar en el interior de la aspiradora, con la posibilidad de iniciar un incendio. Limpie los polvos del tóner cuidadosamente con un paño suave, seco y sin pelusa; deséchelo siguiendo las normas locales.

(Modelos con la función LAN inalámbrica únicamente)

NO use el producto cerca de ningún equipo médico eléctrico. La onda de radio emitida por el producto puede afectar a los equipos médicos eléctricos y causar su mal funcionamiento, lo que puede ocasionar un accidente médico.

Personas con marcapasos

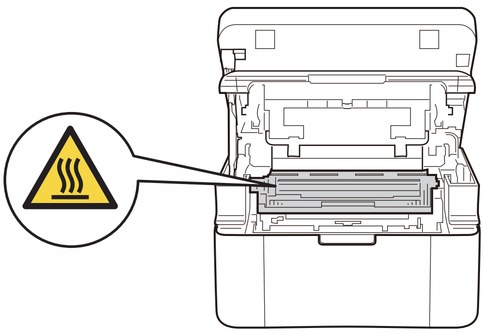
El producto emite ondas electromagnéticas débiles. Si llegara a sentir alguna irregularidad, aléjese del producto y contáctese con un médico de inmediato.

NO coloque los siguientes objetos sobre el producto. Si estos objetos entran en contacto con las partes eléctricas que se encuentran dentro del producto, se puede producir un incendio o una descarga eléctrica.

- Objetos metálicos tales como un clip o una grapa
- Metales preciosos tales como un collar o un anillo
- Recipientes llenos de agua o líquido tales como vasos, floreros o macetas

SUPERFICIE CALIENTE

Inmediatamente después de usar el producto, algunas de sus piezas internas pueden estar muy calientes. Espere al menos 15 minutos hasta que el producto se enfríe, antes de tocar las piezas internas.

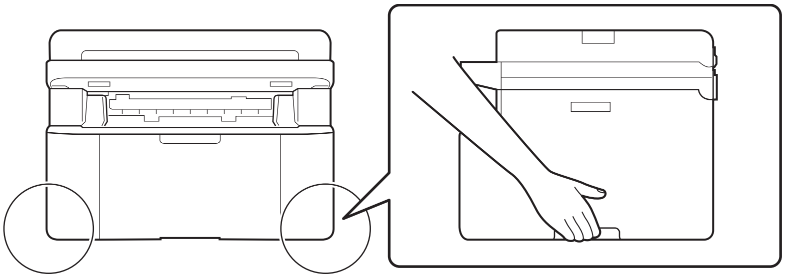


Si el producto levanta una temperatura inusual, larga humo, genera algún olor fuerte o si usted, accidentalmente, salpica algún líquido sobre el producto, desenchúfelo inmediatamente del toma de corriente de CA. Contáctese con el Personal de servicio técnico autorizado de Brother.

⚠ AVISO

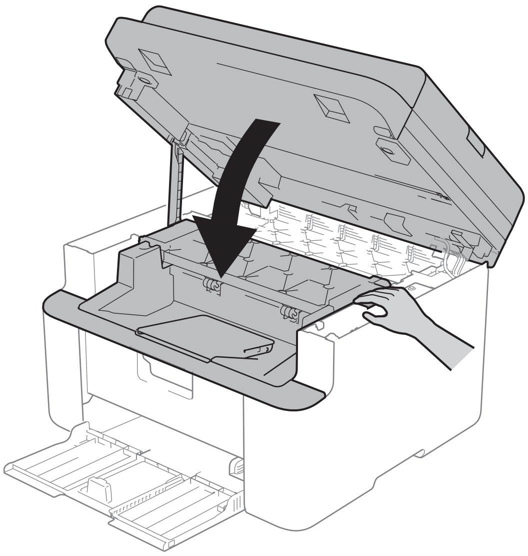
(Productos con función de escáner únicamente)

Al trasladar el producto, tómelo firmemente por las manijas que se encuentran en la parte inferior desde el frente del equipo.

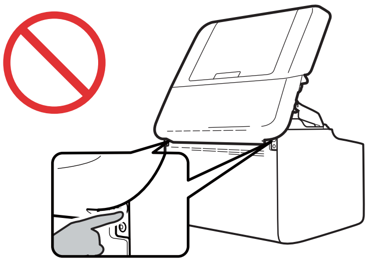


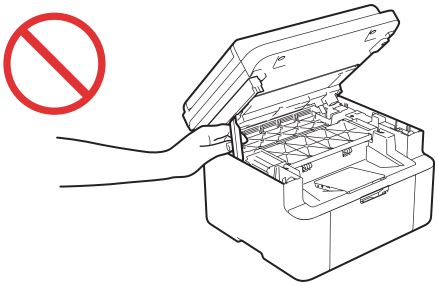
(Productos con función de escáner únicamente)

Algunas áreas del producto pueden causar lesiones si las cubiertas (sombreado) se cierran con fuerza. Debe tener cuidado al colocar las manos en las áreas que muestran las ilustraciones y debe cerrar las cubiertas SIN forzarlas.



A fin de evitar lesiones, tenga cuidado de no tocar con los dedos las áreas que se muestran en las ilustraciones.

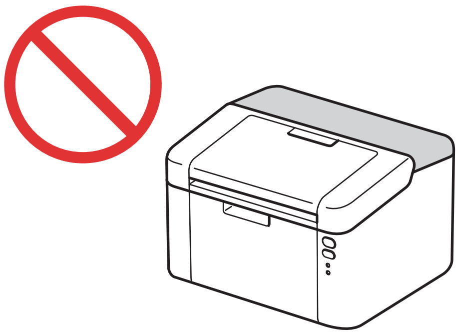




(Sólo HL)

Mientras usa el producto y una vez que deja de usarlo, la cubierta superior del equipo estará caliente.

NO toque ni coloque ningún objeto sobre la cubierta superior, como se muestra en el área sombreada de la ilustración.



Para su seguridad, desenchufe el producto del toma de corriente si no lo va a utilizar durante mucho tiempo.

NO intente abrir un cartucho de tóner. Si se produce una pérdida del polvo del tóner, evite inhalarlo o que entre en contacto con la piel.

Recomendamos colocar el conjunto de cartucho de tóner y la unidad de tambor en una superficie limpia y plana con papel descartable debajo por si derrama o salpica el tóner accidentalmente. Si el tóner se derrama en las manos o en la ropa, límpielo de inmediato con agua fría.

Si entra en contacto con el tóner, siga estas instrucciones:

- Inhalación

  Obtenga atención médica inmediata. Si sufre un accidente por inhalación, diríjase de inmediato a un espacio con aire fresco y obtenga atención médica.

- Contacto con la piel

  Retire de forma inmediata la ropa contaminada y lave la piel afectada con mucha agua o con agua y jabón.

- Contacto con los ojos

  Obtenga atención médica. Si el tóner entró en sus ojos, lávelos inmediatamente y con abundante agua durante 15 minutos como mínimo.

- Ingesta

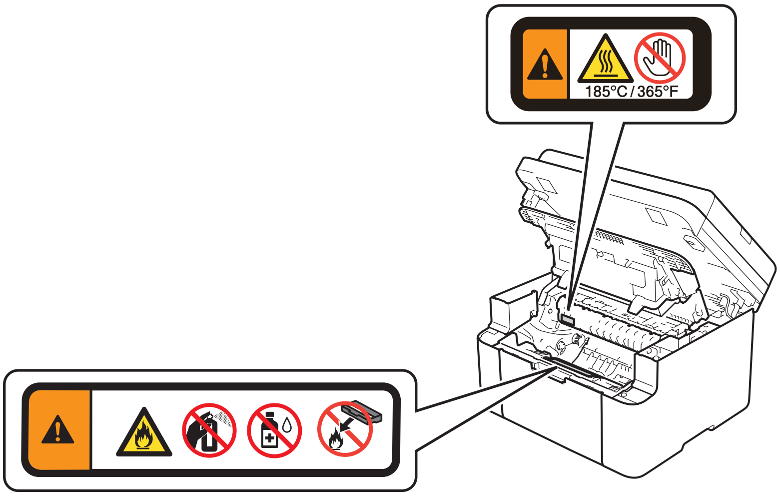
  Obtenga atención médica inmediata. Lave la boca con agua y beba 200 - 300 ml (un vaso) de agua.

Para obtener más información sobre el tipo de tóner usado con el producto, visite la siguiente dirección de web para leer las Hojas de datos de seguridad (SDS) http://sds.brother.co.jp/sdsapp/index.html.

Mantenga el cartucho de tóner fuera del alcance de los niños. Si un niño traga polvo del tóner, contáctese con el médico de inmediato.

IMPORTANTE

- NO reitre ni dañe ninguna de las etiquetas de precaución o de advertencias en el interior del producto.



- NO coloque objetos sobre el producto. Si lo hace, podría aumentar el riesgo de sobrecalentamiento en caso de mal funcionamiento del producto.

NOTA

El equipo puede despedir vapor durante la impresión. Este comportamiento es normal y no debe originar preocupación. Se debe a la combinación de contenido de humedad del papel y de la temperatura ambiente.

Instrucciones importantes de seguridad

1. Lea todas estas instrucciones.
2. Tenga estas instrucciones a mano para consultarlas cuando sea necesario.
3. Respete todas las advertencias e instrucciones del producto.
4. Desenchufe el producto del toma de corriente de CA y consulte con el Personal de servicio técnico autorizado de Brother en los siguientes casos:
   - Si se ha derramado líquido en el producto.
   - Si el producto ha sido expuesto a la lluvia o al agua.
   - Si el producto no funciona normalmente aun cuando se hayan seguido las instrucciones pertinentes. Ajuste únicamente los controles indicados en las instrucciones de funcionamiento. El ajuste incorrecto de otros controles puede provocar daños y, en la mayoría de los casos, exigir un gran trabajo por parte de un técnico calificado para restablecer el funcionamiento normal del producto.
   - Si advierte un cambio significativo en el desempeño del producto que podría indicar la necesidad de servicio técnico.

Normativa

ADVERTENCIA

(sólo MFC)

Cuando use su equipo telefónico, se debe cumplir con las medidas de precaución de seguridad básicas para reducir riesgos de incendio, descarga eléctrica o lesiones. Entre las medidas de precaución de seguridad importantes se incluyen:

1. NO utilice este producto cerca del agua o lugares que puedan mojar, por ejemplo cerca de una bañera, un lavabo, un fregadero, una lavadora, en un sótano húmedo ni cerca de una piscina.
2. Evite utilizar este producto durante tormentas eléctricas. Existe el riesgo remoto de descarga eléctrica provocada por un rayo.
3. NO utilice este producto para informar de una fuga de gas cerca de la fuga.
4. Utilice solamente el cable de alimentación que se proporciona con el producto.

Lea todas las instrucciones. Téngalas a mano para consultarlas cuando sea necesario.

(sólo MFC)

Para reducir el riesgo de incendio, use únicamente un cable de línea de telecomunicaciones AWG Nº 26 o mayor.

Desconexión del dispositivo

Este producto se debe instalar cerca de un toma de corriente de CA de fácil acceso. En caso de emergencia, deberá desenchufar el cable de alimentación del toma de corriente de CA para desconectar por completo el suministro eléctrico.

Conexión inalámbrica (México únicamente)

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:
(1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Especificación IEC60825-1: 2007

Este producto cuenta con la certificación de producto láser Clase 1, según su definición en las especificaciones IEC60825-1: 2007. Se adjunta la etiqueta que se muestra a continuación según el país correspondiente.

Este producto es un diodo láser Clase 3B que emite radiación láser invisible en la unidad láser. Dicha unidad no debe abrirse bajo ninguna circunstancia.



Radiación láser interna

Longitud de onda: 770 - 800 nm

Salida: 25 mW máx.

Clase de láser: clase 3B

⚠ ADVERTENCIA

El uso de controles, ajustes o la realización de procedimientos distintos de los especificados en este manual pueden provocar la exposición a la radiación invisible peligrosa.

Conexiones LAN (para modelos de uso en la red únicamente)

⚠ AVISO

NO conecte este producto a una conexión de LAN que sea objeto de picos de voltaje.

Declaración internacional de calificación ENERGY STAR®

El programa internacional ENERGY STAR® tiene por finalidad promover el desarrollo y fomentar el uso de equipos de oficina que utilicen la energía con eficiencia.

Como empresa asociada a ENERGY STAR®, Brother Industries, Ltd. ha determinado que este producto cumple con las especificaciones de ahorro de energía de ENERGY STAR® relativas a la eficiencia energética.

Marcas comerciales

BROTHER es una marca comercial o una marca comercial registrada de Brother Industries, Ltd.

Microsoft, Windows, Windows Vista, Windows Server, SharePoint e Internet Explorer son marcas comerciales registradas o marcas comerciales de Microsoft Corporation en Estados Unidos y/o en otros países.

Apple, Macintosh, Safari, Mac OS y OS X son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en EE.UU. y en otros países.

Linux es la marca comercial registrada de Linus Torvalds en EE.UU. y en otros países.

UNIX es una marca comercial registrada de The Open Group en EE.UU. y en otros países.

Wi-Fi, Wi-Fi Alliance y Wi-Fi Protected Access son marcas registradas de Wi-Fi Alliance.

WPA, WPA2, Wi-Fi Protected Setup y el logotipo de Wi-Fi Protected Setup son marcas comerciales de Wi-Fi Alliance.

AOSS es una marca comercial de Buffalo Inc.

Mozilla y Firefox son marcas registradas de la organización Mozilla Foundation.

Toda compañía cuyo título de software se mencione en este manual cuenta con un Contrato de licencia de software específico respecto de la propiedad de sus programas.

Cualquier nombre comercial y nombre de producto de las compañías que aparecen en los productos de Brother, documentos relacionados y otros materiales, son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de las respectivas compañías.

Observaciones sobre licencias de código abierto

Este producto incluye software con código fuente abierto.

Visite el sitio Brother Solutions Center en http://support.brother.com para conocer la información sobre las observaciones acerca de las licencias de código abierto y de copyright.

Copyright y Licencia

Este producto incluye software desarrollado por:

Este producto incluye el software “KASAGO TCP/IP” desarrollado por ZUKEN ELMIC, Inc.

Otra información

FlashFX® es una marca comercial registrada de Datalight, Inc.

FlashFX® Copyright 1998-2010 Datalight, Inc.

Oficina de Patentes de los EE.UU. 5,860,082/6,260,156

FlashFX® Pro™ es una marca comercial de Datalight, Inc.

Reliance™ es una marca comercial de Datalight, Inc.

Datalight® es una marca comercial registrada de Datalight, Inc.

Copyright 1989-2010 Datalight, Inc., Todos los derechos reservados

Limitaciones legales de copias (equipos con función de escáner únicamente)

La reproducción de ciertos documentos es ilegal y puede ser pasible de responsabilidad civil o penal. El listado siguiente tiene por finalidad servir de guía y no debe interpretarse como un listado completo de todas las prohibiciones posibles. En caso de duda, le sugerimos que consulte con las autoridades o los asesores apropiados respecto de la documentación específica.

No se pueden copiar los siguientes documentos emitidos por el gobierno canadiense o por cualquiera de sus agencias, estados, territorios o provincias:

- Papel moneda
- Bonos u otros certificados de deuda
- Certificados de depósito
- Sellos fiscales (cancelados o no)
- Documentos de convocatoria al servicio militar
- Pasaportes
- Estampillas postales de Estados Unidos/Canadá (canceladas o no)
- Estampillas para alimentos (Food Stamps)
- Documentos de inmigración
- Cheques o pagarés girados por dependencias de gobierno
- Credenciales o insignias de identificación
- Licencias y certificados de título de automotores según ciertas leyes estatales o provinciales

Es posible que la reproducción de obras protegidas por copyright esté regulada por leyes federales, estatales o locales. Para obtener más información, consulte a la autoridad o asesor apropiado.

brother

Brother Earth

www.brotherearth.com